

מתי יבוא משיח?

[מסכת סנהדרין דף צ"ח עמוד א']

רבי יהושע בן לוי אשכח לאליהו, דהוי קיימי אפיתחא דמערתא דרבי שמעון בן יוחאי.
אמר ליה: אתינא לעלמא דאתי?
אמר ליה: אם ירצה אדון הזה (הקב"ה).
אמר רבי יהושע בן לוי: שניים ראיתי וקול שלושה שמעתי.
אמר ליה: אימת אתי משיח?
אמר ליה: זיל שייליה לדידיה.
והיכא יתיב?
אפיתחא דרומי.
ומאי סימניה?
יתיב ביני ענני סובלי חולאים, וכולן שרו ואסירי בחד זימנא, איהו שרי חד ואסיר חד.
אמר: דילמא מבעינא, דלא איעכב.
אזל לגביה, אמר ליה: שלום עליך רבי ומורי!
אמר ליה שלום עליך בר ליואי.
אמר ליה: לאימת אתי מר?
אמר ליה: היום.
אתא לגבי אליהו.
אמר ליה: מאי אמר לך?
אמר ליה: שלום עליך בר ליואי.
אמר ליה: אבטחך לך ולאבודך לעלמא דאתי.
אמר ליה: שקורי קא שקר בי, דאמר לי היום אתינא, ולא אתא!
אמר ליה: הכי אמר לך (תהלים צ"ה) 'היום אם בקולו תשמעו'.

פירושי מילים:

אשכח: מצא	זיל: לך	איהו: הוא
דהוי: שהיה	שייליה: שאל	דילמא: אולי
קיימי: עומד	לדידיה: אותו	מבעינא: יצטרכו
אפיתחא: על פתח	והיכא: והיכן	אזל: הלך
אתינא: האם אבוא	יתיב: יושב	לגביה: אליו
לעלמא דאתי: לעולם הבא	שרו ואסירי: מתירים וקושרים	לאימת: למתי
אימת: מתי	זימנא: בפעם	אתא לגבי: בא אליו
אתי: יבוא		הכי: כך

עבודה



1. כתוב את המשפטים הבאים בלשונך!
 - א. "אתינא לעלמא דאתי".
 - ב. "זיל שייליה לדידיה".
 - ג. "שקורי קא שקר בי, דאמר לי היום אתינא, ולא אתא".
2. כתוב את המשפטים הבאים בלשון הגמרא!
 - א. שהיה עומד על פתח מערתו של רשב".
 - ב. יושב בין עניים סובלי חולאים, וכולם מתירים וקושרים (את התחבושות) בפעם אחת.
 - ג. אולי יצטרכו אותי, שלא אתעכב.
 - ד. הבטיח לך ולאביך לעולם הבא.
3. מהם שתי השאלות ששאל רבי יהושע את אליהו הנביא?
4. מה ענה אליהו הנביא לרבי יהושע על שאלותיו?
5. פרש את המשפט: "שניים ראיתי וקול שלושה שמעתי"!
6. מהם שני הסימנים שנתן אליהו הנביא לרבי יהושע, כדי שיכיר את המשיח?
7. למה לא פתח המשיח את כל התחבושות יחד?
8. מדוע אמר רבי יהושע: "שיקר לי המשיח"?
9. למה התכוון המשיח שאמר "היום", ומנין למדים זאת?